

ANKER



Safety_Headphone
5100500XXXX V01

Safety Instructions

1. Avoid dropping.
2. Do not disassemble.
3. Do not submerge in water.
4. The product shall not be exposed to dripping or splash.
5. Avoid extreme temperatures.
6. The battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
7. Do not use the device outdoors during thunderstorms.
8. Use original or certified cables.
9. Do not use any corrosive cleaner/oil to clean.
10. Keep out of reach of children. It contains small parts which may be a choking hazard.



Hearing Safety

1. To avoid hearing damage, do not listen for extended periods at high volume.
2. Do not turn the volume so high that you're unable to hear your surroundings.
3. Do not use earphones while driving.
4. You should use caution or temporarily discontinue use in potentially hazardous situations.

Notice



This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

CAUTION RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS



This symbol means the product must not be discarded as household waste, and should be delivered to an appropriate collection facility for recycling. Follow local rules and never dispose of the product and rechargeable batteries with normal household waste. Correct disposal of old products and rechargeable batteries helps prevent negative consequences for the environment and human health.

FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: (1) Reorient or relocate the receiving antenna. (2) Increase the separation between the equipment and receiver. (3) Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. (4) Consult the dealer or an experienced radio / TV technician for help.

RF Warning Statement

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirements. The device can be used in portable exposure conditions without restriction.

IC NOTICE TO CANADIAN USERS

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause interference, and (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device. This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003 (Cet appareil numérique de la Classe B conforme à la norme NMB-003 du Canada).

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire

de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

CAN ICES-3(B)/ NMB-3(B)

Trademark



The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Anker Innovations Limited. is under license.

Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Sicherheitshinweise

1. Lassen Sie das Gerät nicht fallen.
2. Nehmen Sie das Gerät nicht auseinander.
3. Nicht in Wasser eintauchen.
4. Es dürfen keine Flüssigkeiten an das Produkt gelangen.
5. Vermeiden Sie extreme Temperaturen.
6. Die Batterie darf keinen hohen Temperaturen wie direktem Sonnenlicht, Feuer usw. Ausgesetzt werden.
7. Verwenden Sie originale oder zertifizierte Kabel.
8. Verwenden Sie keine ätzenden Reinigungsmittel oder Öl zum Reinigen.
9. Das Gerät darf nicht im Freien während eines Gewitters genutzt werden.
10. Außerhalb der Reichweite von Kindern halten. Enthält Kleinteile, die eine Erstickungsgefahr sein können.



Gehörschutz

1. Um Gehörschäden zu vermeiden, hören Sie nicht für längere Zeit bei hoher Lautstärke.
2. Stellen Sie die Lautstärke nur so hoch ein, dass Sie Umgebungsgeräusche noch wahrnehmen können.
3. Kopfhörer nicht während der Fahrt nutzen.
4. In potenziell gefährlichen Situationen sollten Sie sehr vorsichtig sein oder die Verwendung kurzzeitig unterbrechen.

Hinweis



Dieses Produkt entspricht den Richtlinien der Europäischen Union zu Funkstörungen.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf, sondern bei einer geeigneten Sammelstelle für das Recycling abgegeben werden muss. Befolgen Sie die örtlichen Bestimmungen, und entsorgen Sie das Produkt und die Akkus nicht mit dem normalen Hausmüll. Eine ordnungsgemäße Entsorgung von alten Produkten und Akkus hilft, negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden.

Instrucciones de seguridad

1. Evitar caídas.
2. No desarmar.
3. No sumergir en agua.
4. El producto no se debe exponer a goteos o salpicaduras.
5. Mantener alejado de temperaturas extremas.
6. No exponga la batería a temperaturas elevadas, como las que emiten la luz solar, el fuego o similares.
7. Usar cables originales y/o certificados.
8. No limpiar con sustancias/aceites corrosivos.
9. No usar el dispositivo a la intemperie durante tormentas eléctricas.
10. Mantener fuera del alcance de niños. Contiene partes pequeñas que podrían causar peligro de asfixia.



Seguridad auditiva

1. Para evitar daños auditivos, no escuchar a alto volumen por intervalos largos.
2. No subir el volumen hasta tapar los sonidos provenientes del exterior.
3. No usar auriculares mientras se maneja.
4. En situaciones posiblemente peligrosas, tener precaución o interrumpir temporalmente el uso.

Aviso



Este producto cumple con los requisitos de interferencias de radio de la Comunidad Europea.



Este símbolo significa que el producto no debe desecharse como residuo doméstico y debe entregarse a un centro de recolección apropiado para reciclado. Siga la normativa local y nunca deseche el producto ni las baterías con la basura normal del hogar. Desechar correctamente los productos y las baterías usadas ayuda a evitar consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana.

Consignes de sécurité

1. Ne pas faire tomber.
2. Ne pas désassembler.
3. Ne pas immerger dans l'eau.
4. Votre produit ne doit pas être exposé à des fuites ou éclaboussures.
5. Éviter les températures extrêmes.
6. La batterie ne doit pas être exposée à une chaleur excessive (lumière du soleil, feu ou source assimilée).
7. N'utiliser que des câbles originaux ou certifiés.
8. Ne pas utiliser d'huile ou de produit de nettoyage corrosif.
9. Ne pas utiliser cet appareil en extérieur lors d'orages.
10. Tenir hors de portée des enfants. Contient des petites pièces qui peuvent présenter un risque de suffocation.



Sécurité auditive

1. Écouter de la musique à un niveau de volume important sur une longue durée peut provoquer une perte de l'audition.
2. Veillez à ce que le volume soit réglé à un niveau raisonnable vous permettant de savoir ce qu'il se passe autour de vous.
3. Ne pas utiliser d'écouteurs durant la conduite.
4. Faites preuve de prudence dans l'utilisation des écouteurs ou stoppez leur utilisation dans des situations potentiellement dangereuses.

Avertissement



Ce produit est conforme aux spécifications d'interférence radio de la Communauté Européenne.



Ce symbole signifie que le produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers, mais doit être déposé dans un centre de collecte approprié pour recyclage. Respectez la réglementation locale et ne jetez pas ce produit et les batteries rechargeables avec les ordures ménagères. La mise au rebut correcte de vos anciens appareils et des batteries rechargeables aide à préserver l'environnement et la santé.

Istruzioni di sicurezza

1. Non far cadere.
2. Non smontare.
3. Non immergere in acqua.
4. Non esporre il dispositivo a gocce o schizzi.
5. Tenere lontano da temperature estreme.
6. La batteria non deve essere esposta a fonti di calore eccessivo come luce solare, fuoco o simili.
7. Utilizzare cavi originali e/o certificati.
8. Non utilizzare il dispositivo in ambienti esterni durante temporali.
9. Non utilizzare liquidi corrosivi per la pulizia.
10. Tenere lontano dalla portata dei bambini. Il dispositivo contiene componenti minuscoli che se ingeriti potrebbero causare gravi pericoli di asfissia.



Sicurezza per l'udito

1. Per evitare danni all'udito, evitare l'ascolto prolungato ad alto volume.
2. Non alzare il volume a un livello tale da non poter sentire i suoni circostanti.
3. Non utilizzare il dispositivo durante la guida.
4. In presenza di situazioni potenzialmente pericolose, prestare attenzione oppure interrompere temporaneamente l'ascolto.

Avviso



Questo prodotto è conforme alle normative comunitarie in materia di interferenze radio.



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito con i rifiuti domestici, ma deve essere consegnato presso un'apposita struttura di raccolta per il riciclaggio. Seguire le normative locali e non smaltire mai il prodotto e le batterie ricaricabili con i normali rifiuti domestici. Il corretto smaltimento delle batterie ricaricabili e dei prodotti non più utilizzabili aiuta a prevenire l'inquinamento ambientale e possibili danni alla salute.

安全にご使用いただくために

1. 過度な衝撃を与えないでください。
2. 危険ですので分解しないでください。
3. 水に沈めないでください。
4. 水滴がかからないようにしてください。
5. 極端な温度下では使用しないでください。
6. バッテリー自体を直射日光や火などにさらさないようにし、熱を持たないようにしてください。
7. 純正または認証されたケーブルをご使用ください。
8. お手入れ時に、腐食性のある薬品やオイルは利用しないでください。
9. 雷雨など天候が非常に悪いときは、屋外での使用を控えてください。
10. お子様が悪く誤って飲み込んでしまうと危険ですので、お子様の手の届かないところに保管してください。



本製品をご利用する際の注意点

1. 耳へ過度な負担をかけないために、長時間にわたって大音量でのご利用はお控えください。
2. 周囲の音が聞き取れないほどに、音量を上げないでください。
3. 運転中はイヤホンを使用しないでください。
4. 危険が予測される状況での使用は十分に注意し、必要に応じて使用を中断してください。

안전 지침

1. 떨어뜨리지 마십시오.
2. 분해하지 마십시오.
3. 물에 빠뜨리지 마십시오.
4. 물이 떨어지거나 튀는 곳에 제품을 두지 마십시오.
5. 너무 높거나 낮은 기온에 노출시키지 마십시오.
6. 배터리를 햇빛, 불 등 과도한 열에 노출시키지 마십시오.
7. 뇌우가 내릴 때는 야외에서 이 장치를 사용하지 마십시오.
8. 정품 또는 인증 케이블을 사용하십시오.
9. 세척을 위해 부식성 세척제나 오일을 사용하지 마십시오.
10. 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오. 포함된 작은 부품으로 인해 질식할 위험이 있습니다.



청각 안전

1. 청각 손상을 방지하려면 높은 볼륨으로 장시간 듣지 마십시오.
2. 주변 소리가 들리지 않을 정도로 볼륨을 높이지 마십시오.
3. 운전 중에는 이어폰을 사용하지 마십시오.
4. 위험할 수 있는 상황에서는 주의하거나 잠시 사용을 중단해야 합니다.

당해 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없음.

Instruções de segurança

1. Evite deixar cair.
2. Não desmontar.
3. Não submerja em água.
4. Não exponha a derrames ou salpicos.
5. Evite temperaturas extremas.
6. A bateria não deve ser exposta a calor excessivo, incluindo o calor do sol, do fogo ou equivalentes.
7. Não utilize o produto no exterior durante uma trovoadas.
8. Utilize cabos originais ou certificados.
9. Não utilize qualquer produto de limpeza/óleo corrosivo para limpar.
10. Mantenha fora do alcance das crianças. Contém peças pequenas que podem provocar asfixia.



Segurança auditiva

1. Para evitar danos auditivos, ouça a um volume moderado durante períodos de tempo razoáveis.
2. Não aumente o volume de forma a que não consiga ouvir o que se passa à sua volta.
3. Não use fones de ouvido durante a condução.
4. Deve ter cuidados especiais ou deixar de utilizar temporariamente o dispositivo em situações potencialmente perigosas.

Aviso



Este produto cumpre os requisitos da União Europeia relativos às interferências radioelétricas.



Este símbolo indica que o produto não pode ser eliminado juntamente com os resíduos domésticos, devendo ser depositado num centro de recolha adequado para reciclagem. Respeite as regras locais e nunca elimine o produto e as pilhas recarregáveis juntamente com os seus resíduos domésticos. A correta eliminação de produtos antigos e pilhas recarregáveis ajuda a evitar consequências negativas para o ambiente e para a saúde pública.

Инструкции по технике безопасности

1. Избегайте падений.
2. Не разбирайте.
3. Не погружайте в воду.
4. Не допускайте попадания капель или брызг на устройство.
5. Избегайте воздействия экстремальных температур.
6. Элементы питания нельзя подвергать чрезмерному нагреву (воздействию солнечных лучей, огня и т.п.).
7. Используйте исходные или сертифицированные кабели.
8. Не используйте для очистки масло/чистящие средства, вызывающие коррозию.
9. Не используйте устройство на улице во время грозы.
10. Храните вдали от детей. Устройство содержит мелкие детали, которые могут стать причиной удушья.



Безопасность для слуха

1. Во избежание повреждения слуха не используйте устройство на высокой громкости в течение долгого времени.
2. Не устанавливайте уровень громкости, мешающий слышать окружающие звуки.
3. Не используйте наушники, находясь за рулем.
4. В потенциально опасных ситуациях следует соблюдать осторожность или временно прерывать прослушивание.

Предупреждение



Данное изделие соответствует требованиям Европейского Союза по радиопомехам.



Этот символ означает, что продукт не должен выбрасываться как бытовые отходы и должен быть доставлен в соответствующий сборник для переработки.

Действуйте в соответствии с местным законодательством и не выбрасывайте отслужившие изделия и аккумуляторы вместе с бытовым мусором. Правильная утилизация отслуживших изделий и аккумуляторов поможет предотвратить негативное воздействие на окружающую среду и здоровье.

Извлечение встроенной батареи приводит к потере гарантии и может стать причиной повреждения изделия. Для извлечения аккумулятора обязательно обратитесь к специалисту.

安全指南

1. 避免跌落产品。
2. 请勿拆卸。
3. 请勿浸入水中。
4. 请勿置于容易滴水或溅水的环境。
5. 避免在过高或过低温环境使用。
6. 不可将电池置于高温环境，如阳光直射处、明火或类似环境。
7. 使用原装或者通过认证的线材。
8. 请勿使用任何腐蚀性清洁剂或油清洗。
9. 雷雨天气请勿于户外使用。
10. 避免小童触及。其所含小物件会导致窒息危险。



听力安全

1. 为避免听力损伤，请勿长时间收听高音量。
2. 请勿将音量调得太高，以致无法听见周围的声音。
3. 请勿在开车时使用此耳机。
4. 在有潜在危险的情况下应谨慎使用或暂停使用。

安全指示

1. 避免掉落。
2. 请勿拆卸产品。
3. 请勿浸入水中。
4. 本产品不得滴到或泼到水。
5. 避免极端温度。
6. 電池不得暴露在過熱環境中，例如日照或火源等。
7. 請使用原廠或經認證的連接線。
8. 請勿使用具腐蝕性的清潔劑 / 油料進行清潔。
9. 請勿在雷雨天候中在戶外使用本裝置。
10. 請放置在孩童無法觸及之處。它含有微小零件，可能有導致窒息的風險。



聽力安全

1. 為避免聽力受損，請勿長時間以高音量聆聽。
2. 請勿將音量調太高，以致於無法聽見周遭聲音。
3. 駕駛時請勿使用耳機。
4. 在具有潛在危險的情況下，請謹慎使用或暫時停止使用。

הוראות בטיחות

1. מנע נפילה של המוצר.
2. אל תפרק את המוצר.
3. אל תטבול את המכשיר במים.
4. אל תחשוף את המוצר.
5. הימנע מטמפרטורות קיצוניות.
6. אל תחשוף את הסוללה לחום קיצוני, כגון קרינת השמש, מקורות 'אש גלויים וכד
7. השתמש בכבלים מקוריים או מאושרים.
8. אל תשתמש בחומר ניקוי או שמן משתך כלשהו לצורך ניקוי.
9. אל תשתמש במכשיר מחוץ למבנה במהלך סופת רעמים.
10. הרחק מהישג ידם של ילדים. המכשיר מכיל חלקים קטנים העלולים להוות סכנת חנק



בטיחות השמיעה

1. כדי למנוע נזק לשמיעה, אל תאזין זמן ממושך בעוצמת קול גבוהה.
2. אל תגביר את עוצמת הקול עד כדי כך שלא תוכל לשמוע את סביבתך.
3. אל תשתמש באוזניות במהלך נהיגה.
4. במצבים שעלולים להיות מסוכנים, עליך לנקוט זהירות או להפסיק זמנית את השימוש.

إرشادات السلامة

1. تجنب إسقاطه.
2. لا تقم بالتفكيك.
3. لا تغمرها بالماء.
4. تجنب من نازف أو الرش الجهاز.
5. تجنب الحرارة المرتفعة.
6. أبقِ البطارية بعيدة عن مصادر الحرارة المفرطة شأن أشعة الشمس أو النار أو ما شابه.
7. استخدم كابلات أصلية أو معتمدة.
8. لا تستخدم أي منظف للأكل/زيت لتنظيفه.
9. لا تستخدم الجهاز في الخارج أثناء عاصفة رعدية.
10. أبقِ المنتج بعيدًا عن متناول الأطفال. فهو يتضمن قطعًا صغيرة قد تشكل خطر الاختناق.



سلامة السمع

1. لتفادي إلحاق الضرر بالسمع، لا تستمع إلى الموسيقى لفترات زمنية طويلة على مستويات صوت عالية.
2. لا ترفع الصوت إلى مستويات عالية جدًا بحيث لا تتمكن من سماع ما يدور في محيطك.
3. لا تغمرها بالماء لا تستخدم سماعات الأذن أثناء القيادة.
4. يجب توخي الحذر أو التوقف عن استخدامها مؤقتًا في الحالات التي يحتمل أن تكون خطيرة.



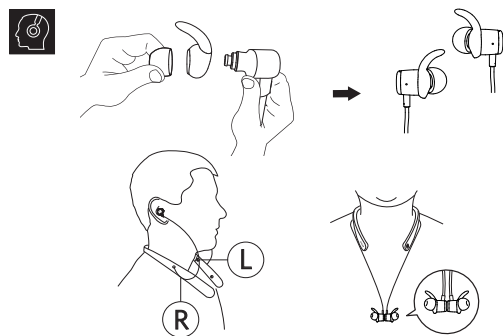
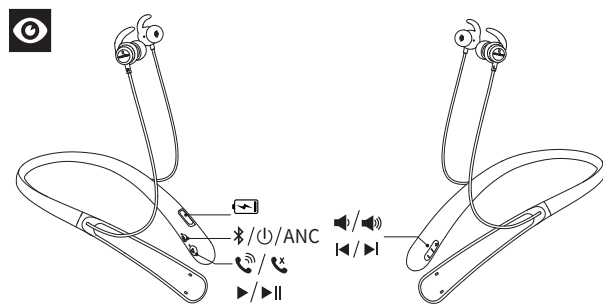
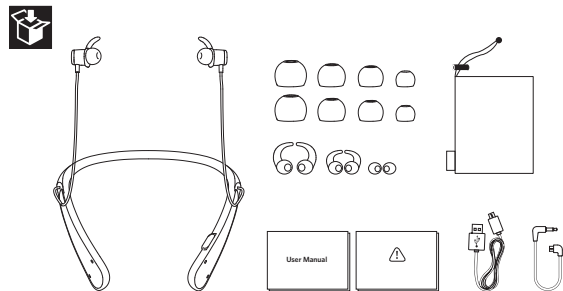
User Manual

Soundcore Journey U




Product Number A3201 رقم المنتج
Bluetooth Neckband Earphones / Soundcore Journey U
5100500XXX V03

Bedienungsanleitung | 取扱説明書 | Guide d'Utilisation
Guida d'Utilizzo | Manual de Instrucciones | 用户手册 | 用戶手冊
Начальное руководство | دليل الترحيب | מדרִיך התחלה מהירה | دليل الترحيب

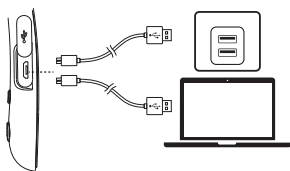
English	01
Deutsch	04
Español	07
Français	10
Italiano	13
日本語	16
한국어	19
Portuguese	22
Русский	25
简体中文	28
繁體中文	31
العَرَبِيَّة	34
עברית	37






Turn On / Off

ON		Press and hold for more than 1 second		Flashing white	Vibrating alert
OFF		Press and hold for more than 1 second		Flashing red once	Vibrating alert

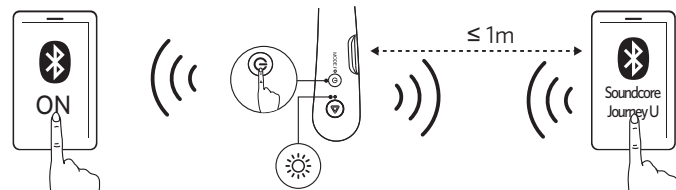
Charge Your Headphone






To preserve battery life span, fully charge at least once every 45 days.

	Flashing red	Low battery
	Flashing white (breathing-like)	Charging
	Steady white	Fully charged







Pair with Your Device



Enters pairing mode automatically Enter pairing mode



	press Power button twice	Re-enter pairing mode
	Rapidly flashing white	Pairing mode
	Steady white for 1 second then turns to flashing white	Connected to a device







Controls

	Press	 Play / pause
	Press and hold for 1 second	Next track
	Press and hold for 1 second	Previous track
	Press	Volume up / down
	Press	Active Noise Cancelling mode (ANC) Note: ANC mode is automatically activated when headphones are switched on.
		Transparency mode
		Normal mode

Transparency mode allows user to hear ambient sound from the surrounding environment while wearing Journey U.

Active Noise Cancelling mode (ANC) blocks the noise from surrounding environment while wearing Journey U.

	Steady green (for 5 seconds)	Active Noise Cancelling mode
	Steady orange (for 5 seconds)	Transparency mode
Off	LED indicator off	Normal mode

		
	Press	Answer / End call
	Press and hold for 1 second	Put current call on hold and answer incoming call
	Press and hold for 1 second	Reject call
	Slow flashing white	On a call
	Flashing white	Incoming call Vibrating alert



▶ Press and hold for 1 second Activate Siri / other voice control software

Specifications

☰ Specifications are subject to change without notice.

Input	5 V ≈ 500 mA
Charging time	2 hours
Play time (varies by volume level and content)	10 hours
Waterproof rating	IPX5
Weight	60.5 g / 2.1 oz
Impedance	16 Ω
Driver (full range)	12 mm X2
Frequency response	20 Hz - 20 KHz
Bluetooth version	V5.0
Range	10 m / 33 ft

Ein- / Ausschalten

EIN



Länger als 1 Sekunde lang gedrückt halten



Blinkt weiß

Vibrationssignal

AUS

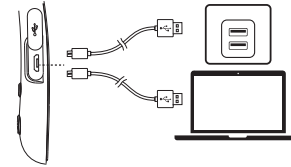
Länger als 1 Sekunde lang gedrückt halten



Blinkt einmal rot

Vibrationsalarm

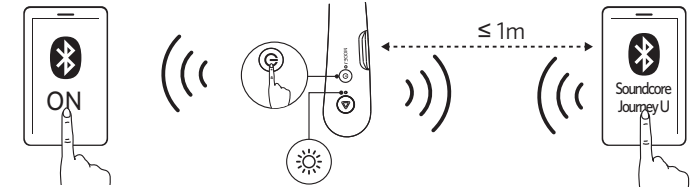
Laden der Kopfhörer



☰ Um die Akkulebensdauer zu bewahren, mindestens alle 45 Tage vollständig laden.

	Blinkt rot	Niedriger Akkustand
	Blinkt langsam weiß	Ladevorgang
	Leuchtet weiß	Vollständig aufgeladen

Koppeln mit Ihrem Gerät



	Der Kopplungsmodus wird automatisch aktiviert	Kopplungsmodus aktivieren
	Ein-/Aus-Taste zweimal drücken	Kopplungsmodus erneut aktivieren
	Blinkt schnell weiß	Kopplungsmodus
	Leuchtet 1 Sekunde lang weiß und blinkt dann weiß	Mit einem Gerät verbunden



Steuerung



	Drücken	Wiedergabe / Pause
+	1 Sekunde lang gedrückt halten	Nächster Titel
-		Vorheriger Titel
+/-	Drücken	Lauter / leiser
	Drücken	Modus Active Noise Cancelling (ANC, aktive Lärmreduzierung)
		Hinweis: Der ANC-Modus wird beim Einschalten der Kopfhörer automatisch aktiviert.
		Transparenzmodus
		Normaler Modus

Im Transparenzmodus kann der Benutzer beim Tragen des Journey U Umgebungsgeräusche hören.

Im Modus Active Noise Cancelling (ANC) werden Umgebungsgeräusche beim Tragen des Journey U unterdrückt.

	Leuchtet grün (5 Sekunden lang)	Modus Active Noise Cancelling
	Leuchtet orange (5 Sekunden lang)	Transparenzmodus
Off	LED-Anzeige aus	Normaler Modus



	Drücken	Anruf annehmen / beenden
	1 Sekunde lang gedrückt halten	Aktuellen Anruf auf Halten setzen und eingehenden Anruf annehmen
	1 Sekunde lang gedrückt halten	Anruf ablehnen
	1 Sekunde lang gedrückt halten	Zwischen gehaltenen und aktiven Anrufen wechseln
	Blinkt langsam weiß	Anruf läuft
	Blinkt weiß	Eingehender Anruf Vibrationssignal



1 Sekunde lang gedrückt halten Siri / andere Sprachsteuerungssoftware aktivieren

Technische Daten



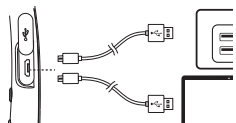
Änderungen der technischen Daten ohne Vorankündigung vorbehalten.

Eingang	5 V = 500 mA
Ladedauer	2 Stunden
Wiedergabedauer (je nach Lautstärke und Inhalt)	10 Stunden
Wasserfest gemäß Schutzklasse	IPX5
Gewicht	60,5 g
Impedanz	16 Ω
Treiber (volle Reichweite)	12 mm X 2
Frequenzgang	20 Hz - 20 KHz
Bluetooth-Version	V5.0
Reichweite	10 m

Encendido/apagado

ENCENDIDO		Mantener pulsado durante más de 1 segundo		Parpadeo blanco	Alerta vibratoria
APAGADO		Mantener pulsado durante más de 1 segundo		Un parpadeo rojo	Alerta vibratoria

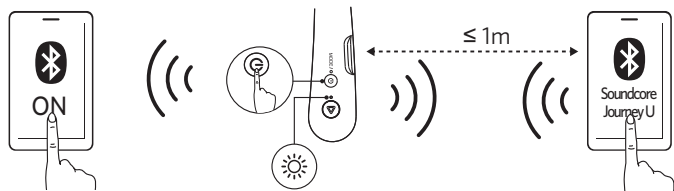
Cargue los auriculares



Para conservar la vida útil de la batería, cárguela por completo al menos una vez cada 45 días.

	Parpadeo rojo	Batería baja
	Parpadeo blanco (tipo respiración)	Carga
	Blanco fijo	Carga completa

Emparejar con el dispositivo



Accede automáticamente al modo de emparejamiento

Acceder al modo de emparejamiento

Pulse el botón de encendido un par de veces

Volver a acceder al modo de emparejamiento

Parpadeo blanco rápido

Modo de emparejamiento

Blanco fijo durante 1 segundo y luego parpadeo blanco

Conectado a un dispositivo

Controles

	Pulsar	Reproducir/pausar
	Mantener pulsado durante 1 segundo	Siguiente pista
	Mantener pulsado durante 1 segundo	Pista anterior
	Pulsar	Subir/bajar volumen
	Pulsar	Modo de cancelación de ruido activa (ANC) Nota: El modo ANC se activa automáticamente al encender los auriculares.
		Modo de transparencia
		Modo normal

El modo de transparencia permite al usuario escuchar el sonido ambiente del entorno mientras usa Journey U.

El modo de cancelación de ruido activa (ANC) bloquea el ruido del entorno mientras se usa Journey U.

	Verde fijo (durante 5 segundos)	Modo de cancelación de ruido activa
	Naranja fijo (durante 5 segundos)	Modo de transparencia
Off	Indicador LED apagado	Modo normal

	Pulsar	Responder/finalizar llamada
	Mantener pulsado durante 1 segundo	Poner la llamada actual en espera y responder a la llamada entrante
	Mantener pulsado durante 1 segundo	Rechazar llamada
	Mantener pulsado durante 1 segundo	Cambiar entre llamada en espera y activa
	Parpadeo blanco lento	Llamada en curso
	Parpadeo blanco	Llamada entrante
	Parpadeo blanco	Alerta vibratoria



Mantener pulsado durante 1 segundo Activar Siri/otro software de control por voz

Especificaciones

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

Entrada	5 V = 500 mA
Tiempo de carga	2 horas
Tiempo de reproducción (varía en función del nivel de volumen y el contenido)	10 horas
Nivel de impermeabilidad	IPX5
Peso	60,5 g
Impedancia	16 Ω
Controlador (alcance total)	12 mm X 2
Respuesta en frecuencia	20 Hz - 20 KHz
Versión de Bluetooth	V5.0
Alcance	10 m / 33 pies

⏻ Allumer / éteindre

Allumer



Maintenir appuyé pendant plus d'une seconde



Blanc clignotant

Vibration

Éteindre

Maintenir appuyé pendant plus d'une seconde

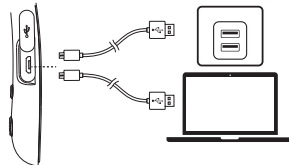


Rouge clignotant une fois

Vibration



Chargement des écouteurs



Pour préserver la durée de vie de la batterie, procéder à une charge complète au moins une fois tous les 45 jours.



Rouge clignotant

Batterie faible



Blanc clignotant lentement

En charge

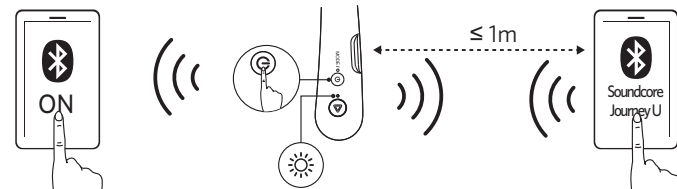


Blanc fixe

Chargement terminé



Couplage avec votre périphérique



Entrent automatiquement en mode de couplage

Entrer en mode de couplage



Appuyez deux fois sur le bouton d'alimentation

Entrer à nouveau en mode de couplage



Blanc clignotant rapidement

Mode de couplage



Blanc fixe pendant 1 seconde puis blanc clignotant

Connectés à un périphérique



Commandes



	Appuyer	Lecture / pause
	Maintenir appuyé pendant 1 seconde	Piste suivante
		Piste précédente
	Appuyer	Augmenter/diminuer le volume
	Appuyer	ANC (Annulation active du bruit) Remarque : Le mode ANC s'active automatiquement lorsque le casque est allumé.
		Mode Transparence
		Mode Normal

Le mode Transparence permet à l'utilisateur d'entendre le son ambiant de l'environnement en portant les Journey U.

Le mode suppression active du bruit (ANC) bloque les bruits environnants en portant les Journey U.

	Vert fixe (pendant 5 secondes)	Mode de suppression active du bruit
	Orange fixe (pendant 5 secondes)	Mode Transparence
Off	Voyant LED désactivé	Mode Normal



	Appuyer	Répondre / Mettre fin à un appel
	Maintenir appuyé pendant 1 seconde	Mettre en attente l'appel en cours et répondre à un appel entrant
		Rejeter un appel
		Passer d'un appel en attente à un appel actif
	Blanc clignotant lentement	Appel en cours
	Blanc clignotant	Appel entrant Vibration



Maintenir appuyé pendant 1 seconde Activer Siri / un autre logiciel de contrôle vocal

Spécifications techniques

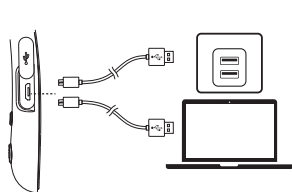
Les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

Entrée	5 V = 500 mA
Temps de charge	2 heures
Durée de lecture (varie en fonction du niveau sonore et du contenu)	10 heures
Catégorie d'étanchéité	IPX5
Poids	60,5 g
Impédance	16 Ω
Pilote (gamme complète)	12 mm X 2
Réponse de fréquence	20 Hz - 20 KHz
Version Bluetooth	V5.0
Portée	10 m

Accensione/spengimento

ON		Premere e tenere premuto per più di 1 secondo		Bianco lampeggiante	Vibrazione
OFF		Premere e tenere premuto per più di 1 secondo		Rosso lampeggiante una volta	Vibrazione

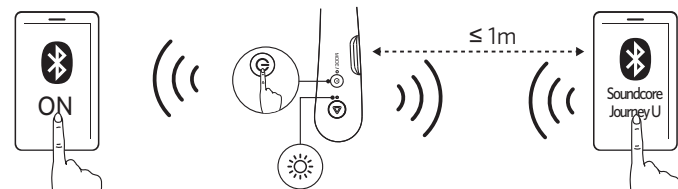
Ricarica delle cuffie



Per preservare il ciclo di vita della batteria, ricaricare completamente almeno una volta ogni 45 giorni.

	Rosso lampeggiante	Batteria scarica
	Bianco lampeggiante (pulsante)	In ricarica
	Bianco fisso	Ricarica completata

Associazione con il dispositivo



Entra automaticamente in modalità di associazione

Premere il pulsante di accensione due volte Entrer à nouveau en mode de couplage

Bianco lampeggiante veloce Modalità di associazione

Bianco fisso per 1 secondo, poi bianco lampeggiante Connesso a un dispositivo

Comandi

	Premere	Riproduzione/Pausa
	Premere e tenere premuto per 1 secondo	Brano successivo
	Premere	Brano precedente
	Premere	Alzare/abbassare il volume
	Premere	Modalità Eliminazione dei rumori attiva (ANC) Nota: la modalità ANC viene automaticamente attivata quando le cuffie vengono accese.
		Modalità Trasparenza
		Modalità normale

La modalità Trasparenza consente all'utente di udire i rumori dall'ambiente circostante mentre si indossa Journey U.

La modalità di eliminazione attiva dei rumori (ANC) blocca i rumori dall'ambiente circostante mentre si indossa Journey U.

	Verde fisso (per 5 secondi)	Modalità Eliminazione attiva dei rumori
	Arancione fisso (per 5 secondi)	Modalità Trasparenza
Off	Spia LED spenta	Modalità normale

	Premere	Risposta/Fine chiamata	
	Premere e tenere premuto per 1 secondo	Mettere in attesa la chiamata in corso e rispondere alla chiamata in arrivo	
	Premere e tenere premuto per 1 secondo	Rifiutare una chiamata	
	Premere e tenere premuto per 1 secondo	Passare da una chiamata in attesa a una chiamata attiva	
	Bianco lampeggiante lento	Chiamata in corso	
	Bianco lampeggiante	Chiamata in arrivo	Vibrazione



- ▶ Premere e tenere premuto per 1 secondo Attivare Siri o altro software di controllo vocale

Specifiche

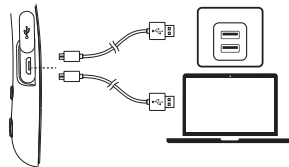
☰ Le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

Ingresso	5 V = 500 mA
Tempo di ricarica	2 ore
Tempo di riproduzione (varia a seconda del livello di volume e del contenuto)	10 ore
Classificazione impermeabilità	IPX5
Peso	60,5 g
Impedenza	16 Ω
Driver (gamma completa)	12 mm X2
Risposta in frequenza	20 Hz - 20 KHz
Versione Bluetooth	V5.0
Portata	10 m

🔌 電源のオン/オフ

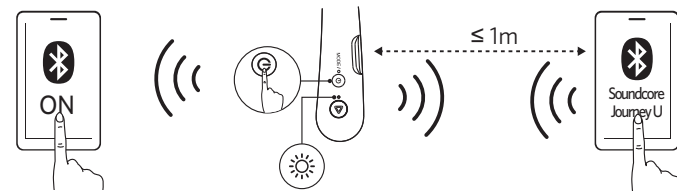
- オン 1秒間以上長押し 白色の点滅 振動によるアラート
- オフ 1秒間以上長押し 赤色に点滅 (1度) 振動によるアラート

🔋 イヤホンの充電方法



- ☰ バッテリーの寿命を長く保つために、少なくとも45日に一度は満充電をおこなってください。
- 赤色の点滅 電池残量が少なくなっています
- ゆっくりと白色に点滅 充電中
- 白色の点灯 満充電

📶 機器とのペアリング方法



自動的にペアリングモードに入る ペアリングモードに入る

- 電源ボタンを2回押す 再度ペアリングモードに入る
- 白色の点滅 (1秒間) ペアリングモード
- 1秒間白色に点灯した後、白色に点滅 機器と接続完了



操作方法



	押す	再生 / 一時停止
+	1秒間長押し	次の曲へ
-		前の曲へ
+/-	押す	音量のアップ / ダウン
	押す	アクティブノイズキャンセリングモード(ANC) 注意：ヘッドフォンの電源を入れると、ANCモードは自動的に有効になります。 周辺音取り込みモード 標準モード

周辺音取り込みモード、Soundcore Journey Uの装着時にも周囲の環境音を聞くことができます。

アクティブノイズキャンセリングモード(ANC)では、Soundcore Journey Uの装着時に周囲のノイズを遮断します。

●	緑色の点灯(5秒間)	アクティブノイズキャンセリングモード
●	オレンジ色の点灯(5秒間)	周辺音取り込みモード
Off	LED表示オフ	標準モード



	押す	電話に出る / 終了 通話を保留し、新規着信に出る
	1秒間長押し	電話を拒否する 保留中の回線と通話中の回線を切り替える
○	白色のゆっくりとした点滅	通話中
	白色の点滅	着信 振動によるアラート



1秒間長押し

Siriやその他の音声認識ソフトの起動

製品の仕様

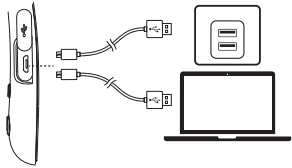
仕様は予告なく変更されることがあります。





入力	5 V = 500 mA
充電時間	約2時間
再生可能時間(音量や内容により異なる)	約10時間
防水規格	IPX5
重さ	約60.5g
電気抵抗	16 Ω
ドライバー(フルレンジ)	12 mm X 2
周波数応答	20 Hz~20 kHz
Bluetooth規格	V5.0
Bluetooth動作範囲	10 m

전원 켜기/끄기

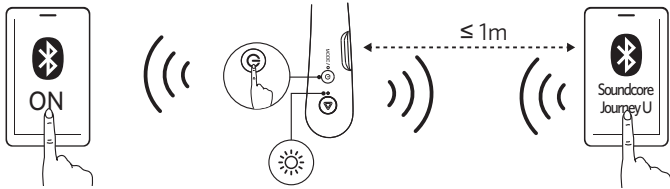
켜기		1초 이상 길게 누릅니다		흰색으로 깜빡임	진동 알림
끄기		1초 이상 길게 누릅니다		빨간색으로 한 번 깜빡임	진동 알림

헤드폰 충전






	배터리 수명을 보존하려면 최소 45일마다 완전히 충전하십시오.
	빨간색으로 깜빡임 배터리 부족
	흰색으로 깜빡임 (빠른 속도) 충전 중
	흰색으로 유지됨 완전히 충전됨

장치 페어링







자동으로 페어링 모드 전환

페어링 모드 전환



	전원 버튼을 두 번 누릅니다	페어링 모드 다시 시작하기
	흰색으로 빠르게 깜빡임	페어링 모드
	1초간 흰색을 유지하다가 흰색으로 깜빡임	장치에 연결됨






컨트롤

	누르기	재생/일시중지
	1초간 길게 누릅니다	다음 트랙 이전 트랙
	누르기	볼륨 높이기/줄이기
	누르기	능동 소음 제거 모드(ANC) 참고: 헤드폰이 켜지면 ANC 모드가 자동으로 활성화됩니다.
		트랜스퍼런시 모드
		표준 모드

트랜스퍼런시 모드를 통해 사용자는 Journey U를 착용하는 동안 주변 환경의 소리를 들을 수 있습니다.

능동 소음 제거 모드(ANC)를 통해 사용자는 Journey U를 착용하는 동안 주변 환경의 소음을 차단할 수 있습니다.

	초록색 유지(5초 동안)	능동 소음 제거 모드
	주황색 유지(5초 동안)	트랜스퍼런시 모드
Off	LED 표시등 꺼짐	표준 모드

		전화 받기/통화 종료
	누르기	현재 연결된 통화를 대기 상태로 전환하고 걸려오는 전화를 받습니다
	1초간 길게 누릅니다	통화 응답 거부 대기 중인 통화와 연결된 통화 간 전환
	흰색으로 느리게 깜빡임	통화 중
	흰색으로 깜빡임	통화 수신 중 진동 알림



1초간 길게 누릅니다 Siri/기타 음성 제어 소프트웨어 활성화

사양

사양은 사전 통지 없이 변경될 수 있습니다.

입력	5 V = 500 mA
충전 시간	2시간
재생 시간(볼륨 수준과 사용 콘텐츠에 따라 달라짐)	10시간
방수 등급	IPX5
무게	60.5g/2.1oz
임피던스	16 Ω
드라이버(전체 범위)	12 mm X 2
주파수 응답	20Hz-20KHz
Bluetooth 버전	V5.0
범위	10m/33ft

⏻ Liga/Desliga

LIGAR

DESLIGADO



Pressione e segure por mais de 1 segundo

Pressione e segure por mais de 1 segundo



Luz branca piscando



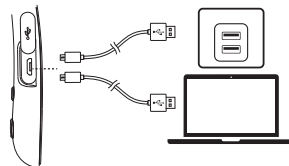
Luz vermelha piscando uma vez

Alerta vibratório

Alerta vibratório



Carregar seu fone de ouvido



Para preservar a vida útil da bateria, carregue-a totalmente pelo menos uma vez a cada 45 dias.



Luz vermelha piscando Bateria fraca



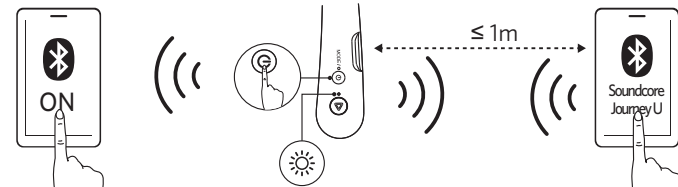
Luz branca piscando (gradualmente) Carregando



Luz branca constante Totalmente carregado



Emparelhar com seu dispositivo



Ativa o modo de emparelhamento automaticamente

Ative o modo de emparelhamento



pressione o botão liga/desliga duas vezes

Entrar novamente no modo de emparelhamento



Luz branca piscando rapidamente

Modo de emparelhamento



Luz branca constante por 1 segundo e depois liga a luz branca piscante

Conectado a um dispositivo



Controles



	Pressione	Reproduzir / Pausar
	Pressione e segure durante 1 segundo	Próxima faixa
		Faixa anterior
	Pressione	Aumentar / Diminuir volume
		Modo de cancelamento de ruído ativo (ANC) Observação: o modo ANC é ativado automaticamente quando os fones de ouvido estão ligados.
	Pressione	Modo de transparência
		Modo normal

O modo de Transparência permite que o usuário ouça o som ambiente ao seu redor enquanto usa o Journey U.

O Modo de cancelamento de ruído ativo (ANC) bloqueia os ruídos ao redor enquanto usa o Journey U.

	Luz verde constante (por 5 segundo)	Modo de cancelamento de ruído ativo
	Luz laranja constante (por 5 segundo)	Modo de transparência
Off	Indicador LED desligado	Modo normal



	Pressione	Atender / Encerrar chamada
		Colocar a chamada atual em espera e atender a chamada recebida
	Pressione e segure por 1 segundo	Rejeitar chamada
		Alternar entre chamada em espera e chamada ativa
	Luz branca piscando lentamente	Em chamada
	Luz branca piscando	Chamada recebida Alerta vibratório



Pressione e segure por 1 segundo Ativar Siri / outro software de controle por voz

Especificações

As especificações estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

Entrada 5 V = 500 mA

Tempo de carregamento 2 horas

Tempo de reprodução (varia de acordo com o volume e o conteúdo) 10 horas

Classificação de impermeabilidade IPX5

Peso 60,5 g / 2,1 oz

Impedância 16 Ω

Driver (intervalo completo) 12 mm X 2

Resposta de frequência 20 Hz - 20 KHz

Versão do Bluetooth V5.0

Intervalo 10 m / 33 pés

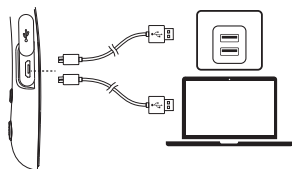


Включение / выключение

ВКЛ.		Нажмите и удерживайте более 1 секунды		Мигает белым светом	Вибросигнал
ВЫКЛ.		Нажмите и удерживайте более 1 секунды		Один раз мигает красным светом	Вибросигнал



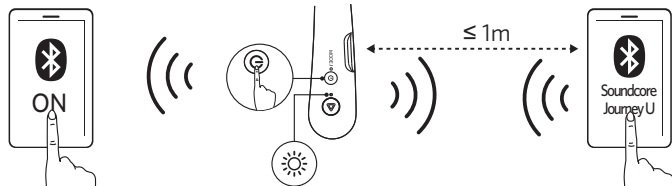
Зарядка наушников



	Чтобы продлить срок службы аккумулятора, полностью заряжайте его не реже чем каждые 45 дней.	
	Мигает красным светом	Низкий заряд аккумулятора
	Мигает белым светом (дыхание)	Зарядка
	Горит белым светом	Аккумулятор заряжен полностью



Сопряжение с устройством



Автоматический переход в режим сопряжения

Переход в режим сопряжения

	дважды нажмите кнопку питания	Повторный переход в режим сопряжения
	Быстро мигает белым светом	Режим сопряжения
	Горит белым светом в течение 1 секунды, а затем начинает мигать белым светом	Подключено к устройству



Элементы управления

	Одно нажатие	Воспроизведение / пауза
	Нажмите и удерживайте 1 секунду	Следующий трек
	1 секунду	Предыдущий трек
	Одно нажатие	Увеличение / уменьшение громкости
	Одно нажатие	Режим активного шумоподавления (ANC) Примечание. Режим ANC включается автоматически при включении наушников. Режим открытых наушников Обычный режим

Режим открытых наушников позволяет пользователю слышать окружающие звуки во время ношения наушников Journey U.

Режим активного шумоподавления (ANC) блокирует окружающие звуки во время ношения наушников Journey U.

	Постоянно горит зеленым светом (в течение 5 секунд)	Режим активного шумоподавления
	Постоянно горит оранжевым светом (в течение 5 секунд)	Режим открытых наушников
Off	Отключение светодиодного индикатора	Обычный режим

		Одно нажатие	Ответить / завершить вызов Поставить текущий вызов на удержание и ответить на входящий вызов
		Нажмите и удерживайте 1 секунду	Отклонить вызов Переключение между удерживаемым и активным вызовами
		Медленно мигает белым светом	Выполняется вызов
		Мигает белым светом	Входящий вызов Вибросигнал



- ▶ Нажмите и удерживайте 1 секунду
- Активация Siri / другого ПО голосового управления

Технические характеристики

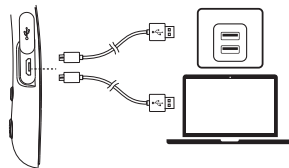
Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

Входная мощность	5 V = 500 mA
Время зарядки	2 часа
Время воспроизведения (зависит от уровня громкости и воспроизводимого материала)	10 часа
Класс защиты от влаги	IPX5
Вес	60,5 г / 2,1 унции
Сопротивление	16 Ω
Динамик (широкополосный)	12 мм x 2
Частотная характеристика	20 Гц–20 кГц
Версия Bluetooth	V5.0
Диапазон работы	10 м / 33 фута

打开/关闭

- 开 按住 1 秒钟以上 白灯闪烁 振动警报
- 关 按住 1 秒钟以上 红灯闪烁一次 振动警报

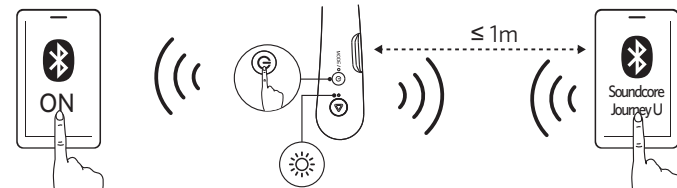
为耳机充电



为保护电池寿命，请至少每 45 天充满电一次。

- 红灯闪烁 低电量
- 白灯闪烁 (呼吸状) 正在充电
- 白灯常亮 已充满

与您的设备配对



自动进入配对模式

进入配对模式

- 按两次电源按钮 重新进入配对模式
- 快闪白灯 配对模式
- 白灯亮起 1 秒，然后转为闪烁白色 连接到设备



控制



	按下	播放/暂停
+	按住 1 秒钟	下一首曲目
-		上一首曲目
+/-	按下	音量升高/降低
	按下	主动降噪模式 (ANC)
		注意：打开耳机时会自动激活 ANC 模式。
		透明模式
		普通模式

透明模式允许用户在佩戴 Journey U 时听到来自周围环境的环境声音。
主动降噪模式 (ANC) 能在佩戴 Journey U 时阻挡来自周围环境的噪音。

●	绿灯常亮 (5 秒)	主动降噪模式
●	橙灯常亮 (5 秒)	透明模式
Off	LED 指示灯熄灭	普通模式



	接听/结束通话	
按下	暂停当前通话，接听来电	
	拒绝来电	
按住 1 秒钟	在保持的通话和当前通话之间切换	
○	慢闪白灯	通话中
	白灯闪烁	收到来电 振动警报



按住 1 秒钟 激活 Siri/其他语音控制软件

规格

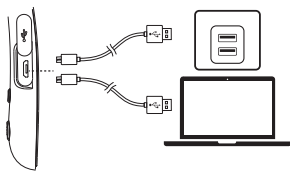
规格如有变更，恕不另行通知。


输入	5 V = 500 mA
充电时间	2小时
播放时间 (因音量和内容而异)	10小时
防水等级	IPX5
重量	60.5 克/2.1 盎司
阻抗	16 Ω
驱动单元 (全频)	12 mm X 2
频响	20 Hz~20 kHz
蓝牙版本	V5.0
范围	10 米 / 33 英尺




開啟 / 關閉

開啟		按住超過 1 秒		閃爍白燈	震動警示
關閉		按住超過 1 秒		閃爍紅燈一次	震動警示

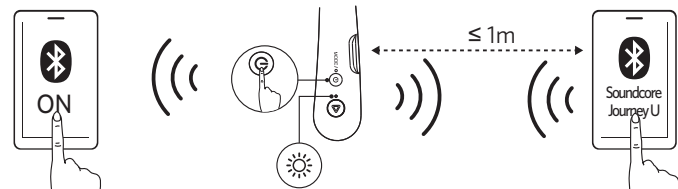
為耳機充電



 為維持電池續航力，請至少每 45 天充飽電一次。

	閃爍紅燈	電池電量不足
	(像呼吸般) 閃爍白燈	充電中
	穩定亮起白燈	已完全充飽

與裝置配對



自動進入配對模式

進入配對模式



按下電源按鈕兩次

重新進入配對模式



快速閃爍白燈

配對模式





穩定亮起白燈 1 秒，然後轉為閃爍白燈

已連線至裝置

控制項

	按下	播放 / 暫停
	按住 1 秒	下一首曲目
	按住 1 秒	上一首曲目
	按下	音量增加 / 降低
	按下	主動降噪模式 (ANC) 附註：當耳機開啟時，ANC 模式會自動啟動。
	按下	通透模式
	按下	一般模式

通透模式可讓使用者在佩戴 Journey U 時聽到周圍環境的環境聲音。
主動降噪模式 (ANC) 則會在使用者佩戴 Journey U 時隔絕周圍環境的噪音。

	穩定亮起綠燈 (持續 5 秒)	主動降噪模式
	穩定亮起橘燈 (持續 5 秒)	通透模式
Off	LED 指示燈熄滅	一般模式

		
	按下	接聽 / 結束通話
	按住 1 秒	保留目前通話並接聽來電
	按住 1 秒	拒絕來電
	按住 1 秒	在保留通話和進行中通話間切換
	緩慢閃爍白燈	通話中
	閃爍白燈	來電 震動警示



按住 1 秒

啟動 Siri / 其他語音控制軟體

規格

規格可能隨時變更，恕不另行通知。

輸入	5 V = 500 mA
充電時間	2小時
播放時間 (視音量大小與播放內容而有所不同)	10小時
防水等級	IPX5
重量	60.5 g / 2.1 oz
阻抗	16 Ω
單體 (全頻)	12 mm X 2
頻率響應	20 Hz~20 kHz
藍牙版本	V5.0
範圍	10 m / 33 ft

التشغيل / إيقاف التشغيل



تشغيل
الضغط باستمرار لأكثر من ثانية واحدة

إيقاف التشغيل
الضغط باستمرار لأكثر من ثانية واحدة

تنبيه بواسطة الاهتزاز

أبيض وامض

وميض باللون الأحمر

مرة واحدة

مرة واحدة

شحن سماعة الرأس



للحفاظ على عمر البطارية، يجب الشحن بشكل كامل مرة واحدة على الأقل كل 45 يوماً.

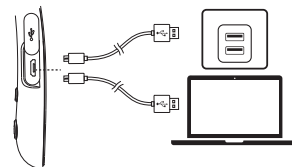
أحمر وامض

مستوى شحن البطارية منخفض

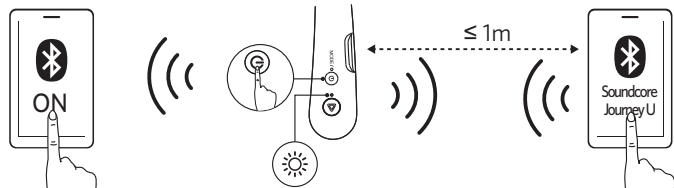
أبيض وامض (مثل قيد الشحن وتيرة التنفس)

أبيض ثابت

اكتمل الشحن



الاقتران بجهازك



الدخول في وضع الاقتران

للدخول في وضع الاقتران تلقائيًا

إعادة الدخول في وضع الاقتران

اضغط على زر الطاقة مرتين



وضع الاقتران

أبيض وامض بسرعة

متصل بجهاز

أبيض ثابت لمدة ثانية واحدة ثم يتحول إلى أبيض وامض



تشغيل / إيقاف تشغيل مؤقت	الضغط 
المقطع الصوتي التالي	+
المقطع الصوتي السابق	-
رفع مستوى الصوت / خفضه	+/-
وضع إلغاء التشويش النشط (ANC) ملاحظة: يتم تنشيط وضع إلغاء التشويش النشط (ANC) تلقائيًا عند تشغيل سماعات الرأس.	الضغط 
وضع الشفافية	
الوضع الطبيعي	


يسمح وضع الشفافية للمستخدم سماع الصوت المحيط الصادر من البيئة المحيطة به وهو يستخدم Journey U.
يسمح وضع إلغاء التشويش النشط (ANC) بحجب الصوت من البيئة المحيطة عند استخدام Journey U.

وضع إلغاء التشويش النشط	● أخضر ثابت (لمدة 5 ثوانٍ)
وضع الشفافية	● برتقالي ثابت (لمدة 5 ثوانٍ)
الوضع الطبيعي	Off مؤشر LED متوقف عن التشغيل



الرد على المكالمات / إنهاء المكالمات	
وضع المكالمات الحالية قيد الانتظار والرد على المكالمات الواردة	الضغط
رفض المكالمات	
التبديل بين مكالمات قيد الانتظار ومكالمات نشطة	الضغط باستمرار لمدة ثانية واحدة
في مكالمات	○ أبيض وامض ببطء
مكالمات واردة	○- أبيض وامض
تنبيه بواسطة الاهتزاز	








الضغط باستمرار لمدة ثانية واحدة تنشيط Siri / برامج التحكم الصوتي الأخرى 

المواصفات

 إن المواصفات عرضة للتغيير من دون إشعار.

الإدخال	5 فولت = 500 مللي أمبير
مدة الشحن	ساعتان
وقت التشغيل (يختلف بحسب مستوى الصوت والمحتوى)	10 ساعات
تصنيف المقاومة للماء	IPX5
الوزن	60,5 غ / 2,1 أونصة
المعارفة	16 مم أوم
برنامج التشغيل (النطاق الكامل)	12 مم x 2
استجابة التردد	20 هرتز - 20 كيلو هرتز
إصدار Bluetooth	V5.0
النطاق	10 م / 33 قدمًا

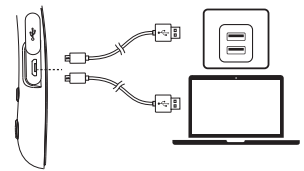
הפעלה/כיבוי 

התרת רטט	לבו מהבהב 	HE: לחץ והחזק למשך יותר משנייה אחת 	הפעלה
התרת רטט	אדום מהבהב פעם אחת 	HE: לחץ והחזק למשך יותר משנייה אחת 	כיבוי

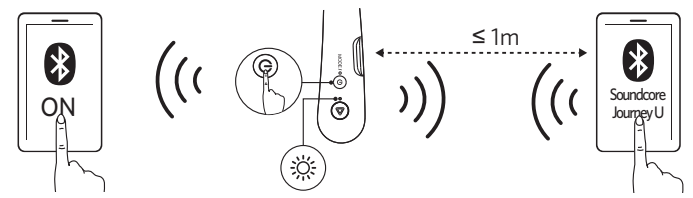
טעינת האוזניות 




כדי לשמור על אורך החיים של הסוללה, טען אותה במלואה לפחות פעם אחת בכל יום 45.



אדום מהבהב	סוללה חלשה
לבו מהבהב	לבו מהבהב (בקצב נשימה)
בטעינה	
לבו מלא	סוללה טעונה במלואה



שיוך עם המכשיר שלך 



היכנס למצב שיוך	נכנס אוטומטית למצב שיוך
היכנס מחדש למצב צימוד	לחץ על לחצן ההפעלה פעמיים 
מצב שיוך	לבו מהבהב מהיר 
מחובר למכשיר	לבו מלא למשך שנייה ולאחר מכן הופך ללבו מהבהב 

השמע/השהה	לחץ 
הרצועה הבאה	+ לחץ והחזק למשך שנייה אחת
הרצועה הקודמת	- לחץ והחזק למשך שנייה אחת
הגבר/החלש את עוצמת הקול	+/- לחץ
מצב ביטול רעש אקטיבי (ANC) הערה: מצב ANC מופעל באופן אוטומטי כאשר האוזניות מופעלות.	לחץ 
מצב שקיפות	
מצב רגיל	

מצב שקיפות מאפשר למשתמש לשמוע את צלילי הסביבה בעת שימוש באוזניות Life. מצב ביטול רעש אקטיבי (ANC) חוסם את רעש הסביבה בעת שימוש באוזניות Life.

מצב ביטול רעש אקטיבי (ANC)	ירוק מלא (למשך 5 שניות)	<input checked="" type="radio"/>
מצב שקיפות	כתום מלא (למשך 5 שניות)	<input type="radio"/>
מצב רגיל	נורית החיווי כבויה	Off

ענה/סיים שיחה	לחץ 
העבר את השיחה הנוכחית למצב החזקה וענה לשיחה נכנסת	לחץ 
דחה שיחה	לחץ והחזק למשך שנייה אחת 
עבור בין השיחה המוחזקת לשיחה הפעילה	לבו מהבהב איטי
מתנהלת שיחה	לבו מהבהב
שיחה נכנסת	התרת רטט



לחץ והזקק למשך שנייה אחת | הפעל את את / Siri / תוכנה אחרת לבקרת עוצמת הקול

מפרט

המפרט כפוף לשינויים ללא הודעה מראש.

קלט	5 וולט = 500 מילי-אמפר
זמן טעינה	שעתיים
זמן השמעה (משנתה לפי עוצמת הקול והתוכן)	10 שעות
דרג חסינות מים	IPX5
משקל	60.5 גר
עכבה	16 אוהם
מנהל התקן (טווח מלא)	12 מ"מ x 2
היענות תדר	20 הרץ ~ 20 קה"צ
גרסת Bluetooth	גרסה 5.0
טווח	10 מ'

Declaration of Conformity

Hereby, Anker Innovations Limited., Limited declares that the radio equipment type A3201 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:
www.soundcore.com

Maximum output power: 0dBm
Frequency band: 2.4G band (2.4000GHz-2.4835GHz)

Anker Innovations Limited
Room 1318-19, Hollywood Plaza, 610 Nathan Road, Mongkok, Kowloon, HongKong

Customer Service

Kundenservice | Atención al Cliente | Service Client | Servizio ai Clienti | カスタマーサポート
고객 서비스 | Serviço de Apoio ao Cliente | Обслуживание клиентов | 客服支持 | 客戶服務
شירות לקוחות | خدمة العملاء



18-month limited warranty

18 Monate beschränkte Herstellergarantie | Garantía limitada de 18 meses
Garantie limitée de 18 mois | Garanzia limitata 18 mesi | 18ヶ月保証 | 18개월 제한 보증
18 meses de garantía limitada | Ограниченная гарантия на 18 месяцев
18个月质保期 | 18个月有限保固
ضمانة 18 شهراً محدودة | מישדוח 18 רשמל תלבגומ תיירחא



Lifetime technical support

Lebenslanger technischer Support | Asistencia técnica de por vida | Support technique à vie
Supporto tecnico a vita | テクニカルサポート | 평생 기술 지원
Suporte técnico ao longo da vida útil do produto
Техническая поддержка на весь срок эксплуатации | 终身客服支持 | 永久技術支援
تمیכה טכנית לכל החיים | الدعم الفني مدى الحياة



service@soundcore.com



+1 (800) 988 7973 (US) Mon-Fri 9:00 - 17:00 (PT)
+44 (0) 1604 936200 (UK) Mon-Fri 6:00 - 11:00 (GMT)
+49 (0) 69 9579 7960 (DE) Mon-Fri 6:00 - 11:00
+81 03 4455 7823 (日本) 月-金 9:00 - 17:00
+86 400 0550 036 (中国) 周一至周五 9:00 - 17:30
+82-2-6464-7088 (한국) 월-금 9:00-17:30

For FAQs and more information, please visit:

[soundcore.com/support](https://www.soundcore.com/support)



@SoundcoreAudio



@soundcoreaudio



@soundcoreaudio